



ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ  
АССАМБЛЕЯ



Distr.  
LIMITED

A/C.4/L.539/Add.1  
4 November 1958  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

Тринадцатая сессия  
ЧЕТВЕРТЫЙ КОМИТЕТ  
Шаг 39а

ВОПРОС О ЮГО-ЗАПАДНОЙ АФРИКЕ

Проект доклада Четвертого комитета

Добавление

Докладчик: г-н Ариех ЭИЛАН (Израиль)

1. На 765-м заседании Четвертого комитета 20 октября 1958 г., после окончания общих прений по докладу Комитета добрых услуг для Юго-Западной Африки <sup>1/</sup> (подпункт a пункта 39 повестки дня Генеральной Ассамблеи и подпункт a пункта 1 повестки дня Четвертого комитета), представитель Либерии устно внес предложение составить стенографический отчет прений. Вопрос о форме размножения и рассылки этого отчета был впоследствии рассмотрен Комитетом на 767-м, 770-м, 773-м и 777-м заседаниях 21, 23, 27 и 29 октября соответственно.

2. На 777-м заседании, после утверждения Комитетом на своем 773-м заседании доклада Генеральной Ассамблеи по подпунктам a, b и c пункта 39, <sup>2/</sup> Комитет обсудил проект резолюции, совместно представленный Гаити, Ганой, Индиеей, Либерией, Суданом и Эфиопией (A/C.4/L.540 и Add.1), согласно которому Генеральная Ассамблея предлагает Генеральному Секретарю позаботиться о том, чтобы стенографический отчет прений по докладу Комитета добрых услуг был напечатан для рассылки.

<sup>1/</sup> A/3900.

<sup>2/</sup> A/3959.

3. Представитель Канады устно предложил, чтобы слова "напечатан для рассылки" были заменены словами "предоставлен в распоряжение Комитета добрых услуг".

4. Авторы совместного проекта резолюции, приняв предложение представителя Греции, устно изменили совместный проект резолюции, с тем чтобы он предусматривал, что краткий отчет должен быть "размножен на ротаторе и разослан", а не "напечатан для рассылки".

5. Совместный проект резолюции, с устно внесенным в него изменением, и канадская устная поправка были поставлены на голосование, и результаты голосования были следующие:

Канадская устная поправка была отклонена 35 голосами против 20, при 12 воздержавшихся.

Совместный проект резолюции, устно измененный, принимается поименным голосованием 20 голосами против 17, при 21 воздержавшемся. Использовали следующим образом:

За: Аргентина, Цейлон, Эфиопия, Гана, Греция, Гватемала, Гаити, Гондурас, Индия, Индонезия, Иран, Ирак, Иордания, Либерия, Ливия, Мексика, Марокко, Непал, Пакистан, Панама, Парагвай, Филиппины, Саудовская Аравия, Судан, Тунис, Объединенная Арабская Республика, Уругвай, Венесуэла, Йемен, Югославия.

Против: Австралия, Австрия, Бельгия, Канада, Китай, Коста-Рика, Финляндия, Франция, Ирландия, Италия, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Португалия, Швеция, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки.

Воздержались: Афганистан, Албания, Бразилия, Болгария, Бирма, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Чили, Колумбия, Куба, Чехословакия, Дания, Доминиканская Республика, Малайская Федерация, Венгрия, Япония, Польша, Румыния, Испания, Таиланд, Украинская Советская Социалистическая Республика, Союз Советских Социалистических Республик.

6. Текст проекта резолюции прилагается к настоящему докладу.

/ ...

Проект резолюции

СТЕНОГРАФИЧЕСКИЙ ОТЧЕТ ПРЕНИЙ ПО ДОКЛАДУ КОМИТЕТА  
ДОБРЫХ УСЛУГ ДЛЯ ЮГО-ЗАПАДНОЙ АФРИКИ

Генеральная Ассамблея,

предложив Комитету добрых услуг возобновить переговоры с правительством Южно-Африканского Союза в целях нахождения основы для соглашения, в силу которого за подмандатной территорией Юго-Западной Африка в целом продолжал бы признаваться международный статус и которое было бы в соответствии с принципами и целями Организации Объединенных Наций,

предложив Комитету добрых услуг при проведении его работы полностью учитывать дискуссии, происходившие на тринадцатой сессии Генеральной Ассамблеи,

учитывая жизненно важное значение вопроса о Юго-Западной Африке,  
полагая, что стенографический отчет прений по подпункту a пункта 1 повестки дня Четвертого комитета даст правильное представление о позиции Организации Объединенных Наций в отношении этого вопроса, а также будет способствовать выполнению резолюции от 22 октября 1958 г. (A/C.4/L.538),

предлагает Генеральному Секретарю позаботиться о том, чтобы упомянутый выше стенографический отчет был отпечатан на ротаторе и разослан.

-----